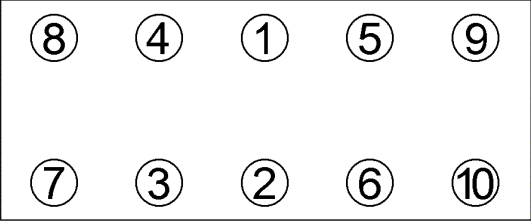


Anziehvorschrift für Zylinderkopf		436.421		
Tightening Instructions for Cylinder Head				
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		passend für / suitable for adaptable à / adaptable a		
		Renault		
		Das Original		
		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
111.630 M 10x1,5x100				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	* 20 Nm ➤ 90°±4° ● 3 min □ 20 Nm + 90°±4°			
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
*	neue Zylinderkopf- schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
□	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor				
Ø: 75 mm; $\frac{1}{2}$: 1,20 mm				
Mot: C3G 700,702,710,712,720				
1,2 Ltr. 40 KW (55 PS)				
Rapid, Twingo				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601		*436.421*		